

Egz. nr 1

Tom I

PROJEKT WYKONAWCZY

Obiekt: Budowa przyłącza kablowego niskiego napięcia zasilającego budynek gospodarczy na dz. nr 347.

Adres: Górzno-Wybudowanie, gm. Górzno
Działki nr: 468/1, 554, 349/1, 347
Obręb: 0004 Górzno Wybudowanie
Jednostka ewidencyjna: 040205_5 Górzno – Obszar Wiejski

Inwestor: Energa-Operator S.A. Oddział w Toruniu
ul. Generała Bema 128
87-100 Toruń

Jednostka projektowa: CONCEPT Janusz Borowski
ul. Kasztanowa 4, 87-300 Brodnica

Projektant: mgr inż. Janusz Borowski
upr. ABIT-OT/7131/13/2001

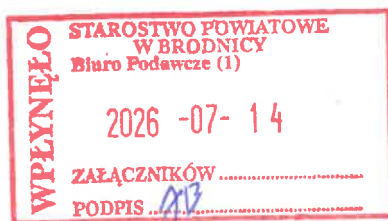
mgr inż. Janusz Borowski

Upewnienienia budowlane do projektowania
bez ograniczeń w specjalności instalacyjnej
w zakresie sieci, instalacji i urządzeń
elektrycznych i elektroenergetycznych
Nr ewid. ABIT-OT/7131/13/2001

Numer umowy: ZN/7082/9595MZI/2025/2502318/1

Kategoria obiektu budowlanego: XXVI

Data opracowania: czerwiec 2026 r.



ZGŁOSZENIE

budowy lub wykonywania innych robót budowlanych (PB-2)

PB-2 nie dotyczy budowy i przebudowy budynku mieszkalnego jednorodzinnego.

Podstawa prawna: art. 30 ust. 2 w zw. z ust. 4d ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. – Prawo budowlane (Dz. U. z 2025 r. poz. 418, 1080, 1535, 1673 i 1847).

1. ORGAN ADMINISTRACJI ARCHITEKTONICZNO-BUDOWLANEJ

Nazwa: **Starosta Brodnicki, ul. Kamionka 18, 87-300 Brodnica**

2.1. DANE INWESTORA¹⁾

Imię i nazwisko lub nazwa: **Energa-Operator S.A. Oddział w Toruniu, ul. Gen Bema 128, 87-100 Toruń**

Kraj: **Polska**

Województwo: **Kujawsko-pomorskie**

Powiat: **Toruński**

Gmina: **Toruń**

Ulica: **Generała Bema**

Nr domu: **128**

Nr lokalu:

Miejscowość: **Toruń**

Kod pocztowy: **87-100**

E-mail (nieobowiązkowo):

Nr tel. (nieobowiązkowo):

2.2. DANE INWESTORA (DO KORESPONDENCJI)¹⁾

Wypełnia się, jeżeli adres do korespondencji inwestora jest inny niż wskazany w pkt 2.1.

Kraj:

Województwo:

Powiat:

Gmina:

Ulica:

Nr domu:

Nr lokalu:

Miejscowość:

Kod pocztowy:

Adres do doręczeń elektronicznych²⁾:

3. DANE PEŁNOMOCNIKA / PEŁNOMOCNIKA DO DORECZEŃ¹⁾

Wypełnia się, jeżeli inwestor działa przez pełnomocnika.

☒ pełnomocnik

☐ pełnomocnik do doręczeń

4. INFORMACJE O ROBOTACH BUDOWLANYCH

Rodzaj, zakres i sposób wykonywania: **Budowa przyłącza kablowego niskiego napięcia zasilającego budynek gospodarczy na dz. nr 347 w m. Górzno-Wybudowanie, gm. Górzno.**

Planowany termin rozpoczęcia³⁾: **10.08.2026 r.**

5. DANE NIERUCHOMOŚCI (MIEJSCE WYKONYWANIA ROBÓT BUDOWLANYCH)¹⁾

Województwo: **Kujawsko-pomorskie**

Powiat: **Brodnicki**

Gmina: **Górzno**

Ulica:

Nr domu:

Miejscowość: **Górzno-Wybudowanie**

Kod pocztowy: **87-320**

Identyfikator działki ewidencyjnej⁴⁾: **Jedn. ewidencyjna-040205_5 Górzno – Obszar Wiejski, obręb-0004 Górzno Wybudowanie, dz. nr: 468/1, 554, 349/1, 347.**

6. ZAŁĄCZNIKI

- ☒ Oświadczenie o posiadanych prawie do dysponowania nieruchomością na cele budowlane.
- ☒ Pełnomocnictwo do reprezentowania inwestora (opłacone zgodnie z ustawą z dnia 16 listopada 2006 r. o opłacie skarbowej (Dz. U. z 2025 r. poz. 1154, 1795 i 1847)) – jeżeli inwestor działa przez pełnomocnika.
- ☒ Potwierdzenie uiszczenia opłaty skarbowej – jeżeli obowiązek uiszczenia takiej opłaty wynika z ustawy z dnia 16 listopada 2006 r. o opłacie skarbowej.
Inne (wymagane przepisami prawa):
- ☒ Projekt budowlany

7. PODPIS INWESTORA (PEŁNOMOCNIKA) I DATA PODPISU

Podpis powinien być czytelny. Podpis i datę podpisu umieszcza się w przypadku dokonywania zgłoszenia w postaci papierowej.


.....

Data: 14.07.2026 r.

¹⁾ W przypadku większej liczby inwestorów, pełnomocników lub nieruchomości dane kolejnych inwestorów, pełnomocników lub nieruchomości dodaje się w formularzu albo zamieszcza na osobnych stronach i dołącza do formularza.

²⁾ W przypadku określonym w art. 147 ust. 1 ustawy z dnia 18 listopada 2020 r. o doręczeniach elektronicznych (Dz. U. z 2026 r. poz. 3) w razie braku adresu do doręczeń elektronicznych wskazuje się adres skrzynki ePUAP. Możliwość doręczania korespondencji na skrzynkę ePUAP obowiązuje do dnia określonego w tym przepisie.

³⁾ W przypadku zgłoszenia budowy tymczasowego obiektu budowlanego w polu „Planowany termin rozpoczęcia” należy wskazać również planowany termin rozbiórki lub przeniesienia w inne miejsce tego obiektu.

⁴⁾ W przypadku formularza w postaci papierowej zamiast identyfikatora działki ewidencyjnej można wskazać jednostkę ewidencyjną, obręb ewidencyjny i numer działki ewidencyjnej oraz arkusz mapy, jeżeli występuje.

SPIS TREŚCI

1. Temat	3
2. Zakres rzeczowy projektowanych sieci i urządzeń	3
3. Oświadczenia projektanta	4
4. Uprawnienia budowlane	5
5. Podstawa opracowania	7
6. Uzgodniony z ENERGA-OPERATOR SA PZT	10
7. Odpis protokołu z narady koordynacyjnej	13
8. Uzgodnienia branżowe	---
9. Decyzje administracyjne	16
10. MPZP lub decyzja lokalizacyjna	---
11. Stan istniejący	22
12. Rozbiórki	22
13. Linia SN (napowietrzna/kablowa)	22
14. Stacja transformatorowa SN/nn	22
15. Linia nn (napowietrzna/kablowa)	22
16. Oświetlenie uliczne	22
17. Przyłącza SN (napowietrzne/kablowe)	22
18. Przyłącza nn (napowietrzne/kablowe)	22
19. Ochrona przeciwprzepięciowa linii SN	23
20. Ochrona przeciwprzepięciowa stacji transformatorowej SN/nn	23
21. Ochrona przeciwprzepięciowa linii nn	23
22. Ochrona od porażeń prądem elektrycznym w linii napowietrznej SN	23
23. Ochrona od porażeń prądem elektrycznym stacji transformatorowej SN/nn	23
24. Ochrona od porażeń prądem elektrycznym w sieci nn	23
25. Obliczenia techniczne	23
26. Opinia geotechniczna	26
27. Zestawienie danych na umieszczenie urządzeń w pasie drogowym (w tym podanie powierzchni)	26
28. Kolizje/skrzyżowania	26
29. Ingerencja w zielenią wysoką	26
30. Ochrona konserwatorska	26
31. Opis projektu zagospodarowania terenu	26
32. Obszar oddziaływania inwestycji	27
33. Uwagi	28
34. Zestawienia montażowe i demontażowe	28
35. PZT	30
36. Schematy jednokreskowe	31
37. Inne rysunki	---
38. Informacja BIOZ	32

1. Temat

Budowa przyłącza kablowego niskiego napięcia zasilającego budynek gospodarczy na dz. nr 347 w m. Górzno-Wybudowanie, gm. Górzno.

2. Zakres rzeczowy projektowanych sieci i urządzeń

zasilanych ze stacji o nr ruchowym: [STA5-0380]

Wymiana pojedynczego słupa SN:	-----	
Linia napowietrzna SN:	-----	
Rozłącznik napowietrzny SN:	-----	
Linia kablowa SN:	-----	
Mufy kablowe	-----	
Głowice kablowe	-----	
Ograniczniki przepięć	-----	
Złącze kablowe SN	-----	
Stacja transformatorowa SN/nn	-----	
Transformator	TNOSCT 15,75/0,42 kV, Sn= 63 kVA	1 szt.
Wymiana pojedynczego słupa nn:	-----	
Linia napowietrzna nn:	-----	
dł. trasy/ dł. całkowita		
Przyłącze napowietrzne:	-----	
dł. trasy/ dł. całkowita		
(zbiorczo przyłącza dotyczące obwodu)		
Szafka pomiarowa:	-----	
Przyłącze/a kablowe	YAKXS 4x70 SE	137/146 m
dł. trasy/ dł. całkowita		
(zbiorczo przyłącza dotyczące obwodu)		
Szafka pomiarowa:	P1-Rs/LZV/LZR/F	1 szt.
Linia kablowa nn:	-----	
dł. trasy/ dł. całkowita		
Kablowa rozdzielnica szafowa	KRSN-00/3R-NH2/F	1 szt.
Słupowy rozłącznik bezpiecznikowy	-----	
Przecisk	-----	
Przewiert	-----	

3. Oświadczenia projektanta

Oświadczenie wynikające z Ustawy Prawo Budowlane

Ja niżej podpisany Janusz Borowski oświadczam, że projekt budowlany obiektu:

Budowa przyłącza kablowego niskiego napięcia zasilającego budynek gospodarczy na
dz. nr 347 w m. Górzno-Wybudowanie, gm. Górzno,

został opracowany zgodnie z obowiązującym prawem oraz zasadami wiedzy technicznej.

Brodnica, dnia 22.06.2026 r.

mgr inż. Janusz Borowski

Uprawnienia budowlane do projektowania
bez ograniczeń w specjalności instalacyjnej
w zakresie sieci, instalacji i urządzeń
elektrycznych i elektroenergetycznych
Nr ewid. ABIT-OT/7131/13/2001

Oświadczenie wynikające ze Standardu Technicznego Energa-Operator S.A.

Ja niżej podpisany Janusz Borowski oświadczam, że projekt budowlany obiektu:

Budowa przyłącza kablowego niskiego napięcia zasilającego budynek gospodarczy na
dz. nr 347 w m. Górzno-Wybudowanie, gm. Górzno,

został opracowany zgodnie ze Standardami Technicznymi w Energa-Operator S.A.,
opublikowanymi na stronie internetowej www.energa-operator.pl, aktualnymi na dzień
składania oświadczenia.

mgr inż. Janusz Borowski

Uprawnienia budowlane do projektowania
bez ograniczeń w specjalności instalacyjnej
w zakresie sieci, instalacji i urządzeń
elektrycznych i elektroenergetycznych
Nr ewid. ABIT-OT/7131/13/2001

Brodnica, dnia 22.06.2026 r.

Nr ewid. ABIT-OT/7131/13/2001

DECYZJA NR 41/2001

Na podstawie art.13 ust.1, pkt 1, art.14 ust.1 pkt 5 ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. - Prawo budowlane (Dz.U.Nr 89, poz.414 z późn.zm.) oraz § 4 ust.2 i § 9 ust.1 rozporządzenia Ministra Gospodarki Przestrzennej i Budownictwa z dnia 30 grudnia 1994 r. w sprawie samodzielnych funkcji technicznych w budownictwie (Dz.U.z 1995 r. Nr 8, poz.38 z późn.zm.) - po rozpatrzeniu wniosku Pana Janusza Borowskiego, z dnia 08.10.2001 roku

n a d a j ę

**Panu JANUSZOWI BOROWSKIEMU
mgr inż. elektryk**

uprawnienia budowlane

do projektowania

w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych

- bez ograniczeń.

Uprawnienia budowlane do projektowania bez ograniczeń stanowią również podstawę do sprawdzania projektów budowlanych w specjalności objętej tymi uprawnieniami.

UZASADNIENIE

Komisja Egzaminacyjna działająca w oparciu o zarządzenie Nr 319/2000 Wojewody Kujawsko-Pomorskiego z dnia 05.10.2000 r. w sprawie powołania komisji do oceny osób ubiegających się o stwierdzenie przygotowania zawodowego do pełnienia samodzielnych funkcji technicznych w budownictwie - uprawnień budowlanych oraz ustalenia dla niej regulaminu działania - stwierdziła posiadanie przez Pana Janusza Borowskiego wymaganego prawem wykształcenia oraz praktyki zawodowej koniecznej do uzyskania uprawnień budowlanych we wnioskowanej specjalności.

Po uzyskaniu pozytywnego wyniku egzaminu - orzeczono jak w sentencji.

Od niniejszej decyzji przysługuje prawo wniesienia odwołania do Głównego Inspektora Nadzoru Budowlanego, za pośrednictwem Wojewody Kujawsko-Pomorskiego, w terminie 14 dni od dnia jej doręczenia.

Otrzymują:

1. Pan Janusz Borowski
2. Główny Inspektor
Nadzoru Budowlanego w Warszawie
3. a/a



Z up. Wojewody Kujawsko-Pomorskiego

Renata Matuszewska
Dyrektor Wydziału
Architektury, Budownictwa
i Infrastruktury Technicznej



Zaświadczenie

o numerze weryfikacyjnym:

KUP-N9Y-8IL-4J6 *

Pan JANUSZ BOROWSKI o numerze ewidencyjnym KUP/IE/3383/02

jest członkiem Kujawsko-Pomorskiej Okręgowej Izby Inżynierów Budownictwa i posiada wymagane ubezpieczenie od odpowiedzialności cywilnej.

Niniejsze zaświadczenie jest ważne do dnia 2026-12-31.

Zaświadczenie zostało wygenerowane elektronicznie i opatrzone bezpiecznym podpisem elektronicznym weryfikowanym przy pomocy ważnego kwalifikowanego certyfikatu w dniu 2025-12-15 roku przez:

Renata Staszak, Przewodniczący Rady Kujawsko-Pomorskiej Okręgowej Izby Inżynierów Budownictwa.

* Weryfikację poprawności danych w niniejszym zaświadczeniu można sprawdzić za pomocą numeru weryfikacyjnego zaświadczenia na stronie Polskiej Izby Inżynierów Budownictwa www.piib.org.pl lub kontaktując się z biurem właściwej Okręgowej Izby Inżynierów Budownictwa.



Numer P/25/068385

Miejscowość Brodnica

Data 09-09-2025

WARUNKI PRZYŁĄCZENIA

DO SIECI ELEKTROENERGETYCZNEJ ENERGA-OPERATOR SA

Oddział w Toruniu

1. Przyłączany obiekt:
Nazwa: budynek gospodarczy
Adres (Nr działki): Górzno-Wybudowanie
gm. Górzno, działka numer 347
2. Grupa przyłączeniowa: grupa V
3. Moc przyłączeniowa: 12.5 kW
4. Miejsce przyłączenia:
GPZ - Brodnica Podgórz [GPZ5-0029]
Linia 15 kV Podgórz-Szczuka odł. 10500 Wisiałki [SN 5-0029-05]
Stacja SN/nn GÓRZNO WYBUDOWANIE 4 [STA5-0380]
Obwód nn 02 [NN 5-0380-02]
Obiekt Obwód [nN] 02 [NN 5-0380-02]
5. Miejsce dostarczania energii elektrycznej:
w szafce z układem pomiarowo-rozliczeniowym - zaciski prądowe na listwie zaciskowej licznika w kierunku instalacji odbiorczej;
6. Rodzaj przyłącza: kablowe
7. Zakres prac niezbędnych do realizacji przyłączenia oraz wymagania w zakresie wyposażenia niezbędnego do współpracy z siecią:
 - 7.1. Zakres inwestycji realizowanych przez ENERGA-OPERATOR SA
 - 7.1.1. Urządzenia WN i SN:
 -
 - 7.1.2. Stacja transformatorowa:
Na w/w stacji transformatorowej dotychczasowy transformator wymienić na jednostkę o mocy 63 kVA.
 - 7.1.3. Urządzenia nn:
Istniejącym kablem typu YAKY 4x70 SE zasilic przelotowo (poprzez wstawkę kabla o tym samym przekroju) projektowaną kablówką rozdzielnicę szafową naziemną typu KRSN-00/3R-NH00/F.
Z w/w rozdzielnicy wykonać przyłącze, kablem ziemnym typu YAKXS 4x70 SE zakończone szafką pomiarową P1-Rs/LZV/LZR/F zlokalizowaną na przyłączanej działce (przy granicy), od strony drogi dojazdowej.
 - 7.1.4. Wyposażenie urządzeń, instalacji lub sieci, niezbędne do współpracy z siecią, do której instalacje lub sieci są przyłączane:
Sieć/instalację odbiorczą należy wykonać z obowiązującymi przepisami.
 - 7.1.5. Zabezpieczenie sieci przed zakłóceniami elektrycznymi powodowanymi przez urządzenia, instalacje lub sieci wnioskodawcy:
Urządzenia i instalacje Podmiotu Przyłączanego nie mogą powodować zakłóceń w sieci.
 - 7.1.6. Dostosowanie przyłączanych urządzeń, instalacji lub sieci do systemów sterowania dyspozytorskiego:
 -
 - 7.1.7. Demontaże:
Transformator z demontażu (20 kVA) zdać do Rejonu Dystrybucji w Brodnicy
- 7.2. Zakres inwestycji realizowanych przez Podmiot Przyłączany:
Przygotować instalację odbiorczą.
8. Wymagany stopień skompensowania mocy biernej:
tgφ QI: 0.4
tgφ QIV: 0
9. Wymagania dotyczące układu pomiarowo-rozliczeniowego i systemu pomiarowo-rozliczeniowego:
 - 9.1. Miejsce zainstalowania:
wolnostojące złącze kablowo-pomiarowe
 - 9.2. Rodzaj i prąd znamionowy oraz miejsce usytuowania zabezpieczenia przedlicznikowego / głównego:
wyłącznik nadmiarowo - prądowy bez członu zwarciovego (ogranicznik mocy) o prądzie znamionowym 25 A, zainstalowane w części pomiarowej szafki;
bezpieczniki topikowe o wielkości NH-00, charakterystyce gF i nominale In=25 A, zainstalowane w rozłączniku bezpiecznikowym skrzynkowym w części kablowej szafki;
 - 9.3. Sposób pomiaru: bezpośredni
 - 9.4. Rodzaj mierzonej energii: 3-faz., Energia elektryczna czynna pobrana, Straty nieobecne/ pomijalnie małe
 - 9.5. Przystosowanie układu pomiarowo-rozliczeniowego do systemów zdalnego odczytu danych pomiarowych
 -
- 9.6. Wymagania dodatkowe:

- a) Dla pomiaru pośredniego lub półpośredniego, zastosować odpowiednie przekładniki i listwę kontrolno-pomiarową a w obwodach wtórnych pomiaru wykonać zabezpieczenie obwodów napięciowych liczników oraz optyczną sygnalizację zaniku napięcia.
- b) Dla poszczególnych etapów budowy przewidzieć pomiar dostosowany do poboru mocy.
- c) Urządzenia pomiarowe winny być osłonięte i przystosowane do oplombowania.
- d) Wymagania techniczne dla układów transmisji danych pomiarowych określone są w Instrukcji Ruchu i Eksploatacji Sieci Dystrybucyjnej ENERGA–OPERATOR SA
- e) inne:
10. Dane dotyczące sieci oraz parametry w zakresie elektroenergetycznej automatyki zabezpieczeniowej i systemowej
- 10.1. Dotyczy sieci o napięciu do 1 kV:
- a) Układ sieci TN-C
- b) Napięcie znamionowe sieci 0,4 kV
- c) Maksymalny prąd zwarcia w sieci 26 kA
Rzeczywistą wartość prądu zwarcia oblicza projektant.
- d) System ochrony od porażeń Samoczynne wyłączenie zasilania
- 10.2. Dotyczy sieci o napięciu powyżej 1 kV:
- a) Sposób pracy punktu neutralnego sieci -
- b) Napięcie znamionowe sieci - kV
- c) Prąd zwarcia doziemnego - A
- d) Czas wyłączenia zwarcia doziemnego - s
- e) Moc zwarcia na szynach 15 kV - MVA
- f) Czas wyłączenia zwarcia wielofazowego - s
w stacji 110/15 kV GPZ Brodnica Podgórz
- Rzeczywistą wartość prądu zwarcia wielofazowego oblicza projektant na podstawie mocy zwarcia.
- g) System ochrony od porażeń uziemienie ochronne
- 10.3. Inne:
11. Dane znamionowe urządzeń, instalacji i sieci oraz dopuszczalne graniczne parametry ich pracy
- | Rodzaj urządzenia/instalacji/sieci | Napięcie znam. [kV] | Moc znam. [kW] | Prąd rozruchu [A] |
|------------------------------------|---------------------|----------------|-------------------|
| | | | |
12. Inne ustalenia:
- 12.1. Dotyczy projektu budowlanego:
Opracować projekt budowlany przyłącza/sieci (zgodnie z obowiązującymi w ENERGA-OPERATOR SA standardami technicznymi i Wytocznymi do Projektowania) i uzgodnić go z ENERGA-OPERATOR SA Oddział w Toruniu, Rejon Dystrybucji w Brodnicy.
- 12.2. Dotyczy współpracy ruchowej:
- 12.3. Dotyczy umowy o przyłączenie:
- 12.4. Inne wymagania:
13. Użytkowane urządzenia elektryczne powinny spełniać wymagania określone w obowiązujących przepisach dotyczących kompatybilności elektromagnetycznej.
14. Przy realizacji niniejszych warunków przyłączenia należy uwzględnić wymagania określone w Instrukcji Ruchu i Eksploatacji Sieci Dystrybucyjnej obowiązującej na terenie działania ENERGA-OPERATOR SA.
15. Standardy jakościowe energii elektrycznej określa Rozporządzenie Ministra Gospodarki z dnia 4 maja 2007 roku (Dz.U. Nr 93 poz. 623 z 2007 r.).
ENERGA-OPERATOR SA nie zapewnia bezprzerwowej dostawy energii do sieci elektroenergetycznej dla ww. obiektu. Należy liczyć się z możliwością przerw w dostawie energii elektrycznej. Bezprzerwową dostawę energii elektrycznej można zapewnić jedynie poprzez zainstalowanie własnego źródła energii (np. agregatu prądotwórczego, urządzenia UPS, itp.) po uprzednim uzgodnieniu warunków jego instalacji z ENERGA-OPERATOR SA Oddział w Toruniu
16. Zawarcie umowy o przyłączenie stanowi podstawę do rozpoczęcia realizacji prac projektowych i budowlano-montażowych, na zasadach określonych w tej umowie. Projekt umowy o przyłączenie stanowi załącznik do niniejszych warunków.
17. Warunki przyłączenia są ważne 2 lata od dnia ich doręczenia.
Po zawarciu umowy o przyłączenie warunki przyłączenia ważne są w okresie obowiązywania umowy o przyłączenie.
18. Działając na podstawie art. 7 ust. 14 ustawy z dnia 10 kwietnia 1997 roku – Prawo energetyczne (Dz. U. nr 54 poz. 348 z późn. zm.) w związku z art. 34 ust. 3 pkt 3 ustawy z dnia 7 lipca 1994 roku (Dz. U. nr 89 poz. 414 z późn. zm.) ENERGA-OPERATOR SA oświadcza, że zapewni dostawę energii dla obiektu przyłączanego:
- po przyłączeniu obiektu do sieci elektroenergetycznej na podstawie niniejszych warunków przyłączenia oraz w oparciu o umowę o przyłączenie, jaka zostanie zawarta pomiędzy Podmiotem Przyłączanym a ENERGA – OPERATOR SA,

- po zawarciu umowy o świadczenie usług dystrybucji lub umowy kompleksowej.

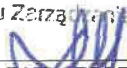
Niniejsze oświadczenie jest oświadczeniem w rozumieniu art. 34 ust. 3, pkt. 3 ustawy - Prawo budowlane.


Kaliszewski Maciej

OPRACOWAŁ

tel.

Kierownik
Działu Zarządzania Eksploatacją


ZATWIERDZIŁ
Marcin Dembek

Otrzymują:

1. Wnioskodawca
2. ENERGA-OPERATOR SA Oddział w Toruniu Rejon Dystrybucji w Brodnicy ul. 18 Stycznia 40, 87-300 Brodnica

Od Violetta Orzechowska
Dział Dokumentacji Energetycznej

Do **CONCEPT Janusz Borowski**
ul. Kasztanowa 4
87- 300 Brodnica

T 56 470 63 56

Znak EOP/KD/9/2026/06/05434
Dot. Uzgodnienia projektu budowlanego zasilania obiektu:

Brodnica, 10 lipca 2026 roku

budynek gospodarczy
Górzno-Wybudowanie, dz. nr 347, gm. Górzno

Zakres projektu: wymiana transformatora na jednostkę o mocy 63 KVA, mufa SMH4, sieć kablowa YAKXS 4x70 SE dł. 146 m, rozdzielnica szafowa typu KRSN-00/3R-NH2/F nr Z9507223, szafka pomiarowa P1-Rs/LZV/LZR/F nr Z9507224.

Zakres uzgodnienia: formalno-prawny oraz techniczny (zgodność z rozwiązaniami technicznymi i standardami przyjętymi do stosowania w Energa-Operator S.A.)

Uzgodniono: TAK

Uwagi:

-

Dodatkowe zapisy w prawach własnościowych:

- dz. nr 347

Czasy wyłączeń:

- Załącznik nr 2

Uzgodnieniu podlegają urządzenia do granicy zarządu stron.

Uzgodnienie ważne jest dwa lata.

Niniejsze uzgodnienie nie zwalnia od obowiązku dotrzymania procedury poprzedzającej rozpoczęcie robót budowlanych określonej w ustawie z dnia 7 lipca 1994 Prawo Budowlane oraz od odpowiedzialności w zakresie stosowania obowiązujących przepisów budowy i norm.

Załączniki:

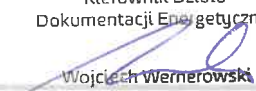
1. Wykaz właścicieli i pozyskanych tytułów prawnych.
2. Wytyczne w zakresie zasad realizacji prac na sieciach.

k/o: 95MMD a/a



Zatwierdził

Kierownik Działu
Dokumentacji Energetycznej


Wojciech Wernerowski

Wytyczne w zakresie zasad realizacji prac na sieciach
Nr OBI/OBM: OBMBS/

Nazwa i adres obiektu (zamówienia): **Wykonanie robót budowlanych –**

Budowa przyłącza kablowego zasilanego ze stacji transf. Górzno Wyb. 4 obw. 02, dz. nr 347

I. Dotyczy tylko robót na nN:

1. Prace na niskim napięciu winny być wykonywane w technologii PPN.
2. Jeżeli z przyczyn obiektywnych nie można wykonać prac w technologii PPN to dopuszcza się wyłączenie i:
 - a) dopuszczenie do prac na sieci nN realizuje:

WYKONAWCA ☐	SPNS ☐
------------------------------------	-------------------------------
 - b) agregat zapewnia:

WYKONAWCA ☐	ENERGA ☐
- Ilość moc.....	- Ilość moc.....
- Ilość moc.....	- Ilość moc.....
- Ilość moc.....	- Ilość moc.....

II. Dotyczy robót na SN, bądź SN i nN:

1. Dopuszczenie do prac na sieciach SN realizuje:

WYKONAWCA ☐	SPNS ☒
------------------------------------	--
2. Zakres zlecenia wymaga pracy agregatów:

TAK ☐	NIE ☒
------------------------------	---
3. Agregat zapewnia:

WYKONAWCA ☐	
- Ilość moc.....40kVA	- Ilość moc.....
- Ilość moc.....50kVA	- Ilość moc.....
- Ilość moc.....63kVA	- Ilość moc.....
- Ilość moc.....100kVA	- Ilość moc.....
- Ilość moc.....160kVA	- Ilość moc.....
4. Maksymalny czas wyłączeń odbiorców *:
 - ilość wyłączeń:1.....
 - czas wyłączeń:.....4.....
5. Maksymalny czas pracy przez Wykonawcę na urządzeniach ustala się na1.....dni roboczych.
6. Powiadomienia o wyłączeniu realizuje:

WYKONAWCA ☒	ENERGA ☐
---	---------------------------------
7. Uwagi:

Sporządził

Łukasz Czaiński

Zatwierdził:

Kierownik MZE

Kierownik
Działu Zarządzania Eksploatacją

Marcin Szembek

- Dotyczy sytuacji szczególnych, np. wymiana stacji, wymiana rozdzielnic nN

(nazwa organu, który przeprowadza naradę koordynacyjną)

GG.6630.163.2026

(znak sprawy)

PROTOKÓŁ

z narady koordynacyjnej zakończonej w dniu:
2026-06-22

Przewodniczący narady: Aleksandra Jabłońska, geodeta w Wydziale Geodezji, Katastru i Gospodarki Nieruchomościami
(imię i nazwisko oraz stanowisko służbowe)

Sposób przeprowadzenia narady: za pomocą środków komunikacji elektronicznej

Wnioskodawca	Inwestor
CONCEPT Janusz Borowski KASZTANOWA 4 87-300 BRODNICA	ENERGA-OPERATOR S.A. Gdańsk Oddział w Toruniu Gen. Bema 128 87-100 Toruń

Zakres obszarowy przedmiotu narady koordynacyjnej				
Nr gminy	Nr obrębu	Działka	Nazwa gminy	Nazwa obrębu
055	4	468/1	GÓRZNO-gm.	GÓRZNO WYBUDOWANIE
055	4	554	GÓRZNO-gm.	GÓRZNO WYBUDOWANIE
055	4	349/1	GÓRZNO-gm.	GÓRZNO WYBUDOWANIE
055	4	347	GÓRZNO-gm.	GÓRZNO WYBUDOWANIE

Opis przedmiotu narady koordynacyjnej	
Lp.	Nazwa asortymentu
1	PRZYŁĄCZE ELEKTROENERGETYCZNE

Uwagi przewodniczącego narady
Osnowa- Zgodnie z art. 15 ustawy prawo geodezyjne i kartograficzne w przypadku występowania w obszarze projektowanych urządzeń punktów osnów geodezyjnych należy zapewnić szczególną ochronę znaków wraz z wymogiem ich markowania przed rozpoczęciem prac budowlanych przez właściwe jednostki wykonawstwa geodezyjnego. W przypadku niedostosowania się do wymogu ochrony znaków inwestor będzie odpowiedzialny za pokrycie kosztów odtworzenia znaków. drogi Wojewódzkie - uzgodnić indywidualnie drogi Krajowe - uzgodnić indywidualnie tereny PKP - uzgodnić indywidualnie

INSTYTUCJE BIORĄCE UDZIAŁ W NARADZIE KOORDYNACYJNEJ			
Lp.	Nazwa Instytucji	Imię, nazwisko uzgadniającego Data	Stanowisko uczestnika
1	ENERGA - Operator S.A . Oddział w Toruniu	Fanzlau Kacper ENERGA 2026-06-11 12:25:44	- Celem dokładnego ustalenia trasy istniejącego kabla nn należy wykonać ręcznie przekopy próbne, - Prace ziemne prowadzone w pobliżu kabla elektroenergetycznego wykonywać ręcznie (łopatą)
2	Netia S.A	Wachowski Waldemar Netia S.A. 2026-06-14 19:47:39	brak uwag

3	Zarząd Dróg Powiatowych w Brodnicy	Karbowski Mirosław ZDP w Brodnicy 2026-06-15 13:13:47	Projekt nie obejmuje drogi powiatowej.
4	PERN S.A.	Purc Paweł PERN 2026-06-19 13:49:56	brak uwag
5	Węzeł Teleinformatyczny Brodnica Regionalne Centrum Informatyki Bydgoszcz	Ciechowski Artur Wojsko 2026-06-18 13:19:09	brak uwag
6	Multimedia Polska S.A.	Kobusiński Miłosz Multimedia Polska S.A. 2026-06-11 06:57:03	brak uwag
7	Polska Spółka Gazownictwa Sp. z o.o. Oddział w Gdańsku Zakład w Bydgoszczy Punkt Dystrybucji Gazu w Kowalewie Pomorskim	Puczyński Michał PSG 2026-06-12 08:06:48	Nie dotyczy, brak sieci gazowej we wskazanym zakresie
8	G.EN. OPERATOR Sp. z o.o.	Adam Krampikowski G.EN OPERATOR 2026-06-11 09:45:20	brak uwag
9	Polska Spółka Gazownictwa sp. z o.o. Oddział Zakład Gazowniczy w Bydgoszczy	Maciejewski Maciej Polska S-ka Gazownictwa 2026-06-11 07:53:05	Brak uwag. „Zaopiniowano wyłącznie pod względem sieci gazowej wysokiego ciśnienia”

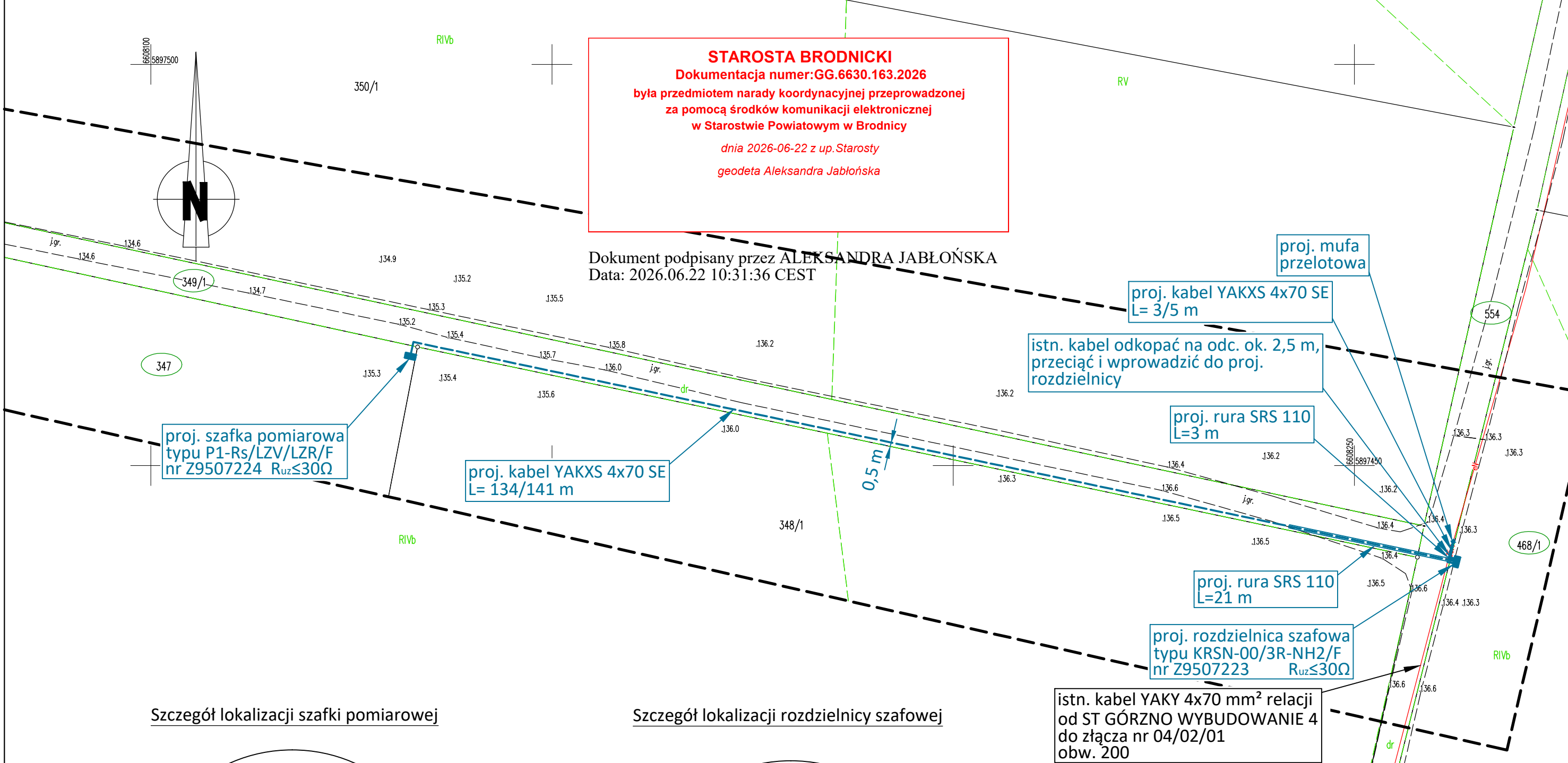
INSTYTUCJE ZAWIADOMIONE O NARADZIE KOORDYNACYJNEJ, KTÓRE W NIEJ NIE UCZESTNICZYŁY	
Lp.	Nazwa Instytucji
1	Orange Polska SA
2	Miejskie Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o.
3	" ELTRONIK " Media Sp. z o.o. Sp.k. w Brodnicy
4	PEC Sp. z o.o. Przedsiębiorstwo Energetyki Ciepłej
5	Urząd Miasta i Gminy Górzno
6	Zakład Usług Komunalnych

Zgodnie z art 28ba ust. 1 Prawo Geodezyjne i Kartograficzne (Dz.U.2024.1151 t.j.) Nieobecność na naradzie koordynacyjnej podmiotu należycie zawiadomionego o jej miejscu i terminie nie stanowi przeszkody do jej przeprowadzenia. Przyjmuje się, że podmiot ten nie składa zastrzeżeń do usytuowania projektowanej sieci uzbrojenia terenu przedstawionego w planie sytuacyjnym, o którym mowa w art. 28b ust. 3.

Załącznikiem do niniejszego protokołu jest mapa z projektem usytuowania sieci uzbrojenia

z up. STAROSTY
Aleksandra Jabłońska
geodeta w Wydziale Geodezji,
Katastru i Gospodarki Nieruchomościami

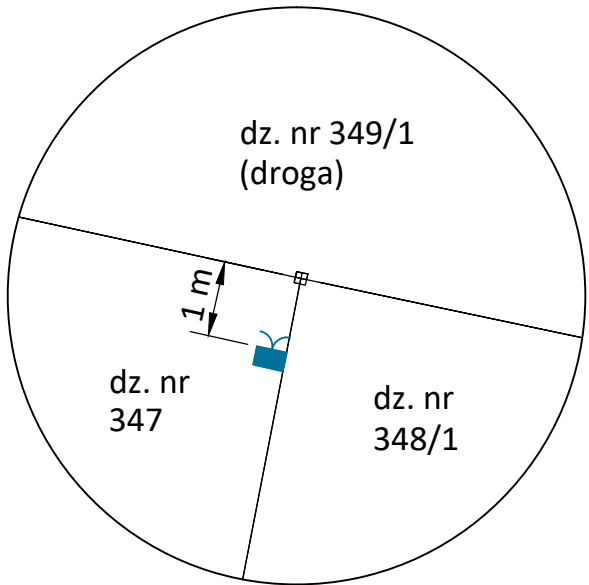
Dokument podpisany
przez ALEKSANDRA
JABŁOŃSKA
Data: 2026.06.22
10:30:11 CEST



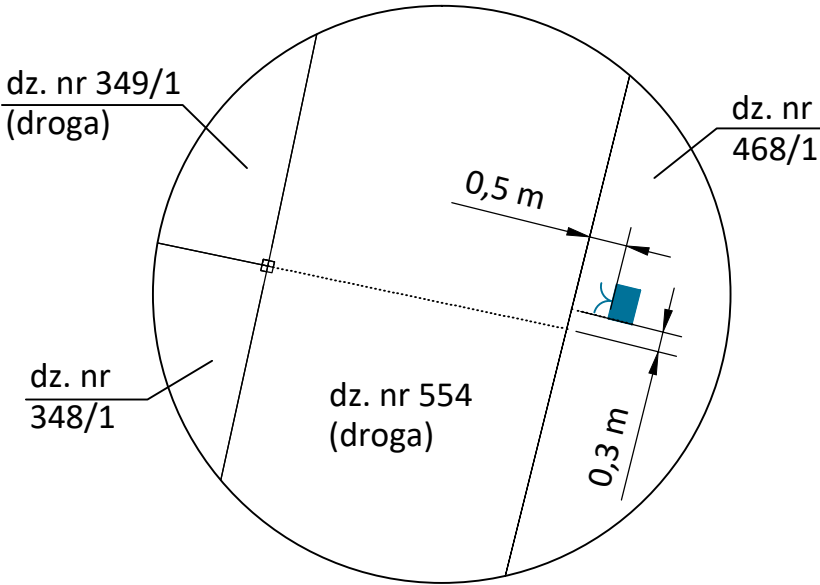
STAROSTA BRODNICKI
Dokumentacja numer: GG.6630.163.2026
była przedmiotem narady koordynacyjnej przeprowadzonej
za pomocą środków komunikacji elektronicznej
w Starostwie Powiatowym w Brodnicy
dnia 2026-06-22 z up. Starosty
geodeta Aleksandra Jabłońska

Dokument podpisany przez ALEKSANDRA JABŁOŃSKA
Data: 2026.06.22 10:31:36 CEST

Szczegół lokalizacji szafki pomiarowej



Szczegół lokalizacji rozdzielnic szafowej



Treść mapy jest zgodna z oryginałem mapy do celów projektowych nr P.0402.2026.835 z dn. 30.04.2026 r.

OBI/95/2502318	PROJEKT ZAGOSPODAROWANIA TERENU		
Obiekt:	Budowa przyłącza kablowego niskiego napięcia zasilającego budynek gospodarczy na dz. nr 347.		
Adres:	Górzno-Wybudowanie, gm. Górzno Działki nr: 468/1, 554, 349/1, 347		
Inwestor:	Energia-Operator S.A. Oddział w Toruniu ul. Gen. Bema 128, 87-100 Toruń		
Jednostka projektowa:	CONCEPT Janusz Borowski ul. Kasztanowa 4, 87-300 Brodnica		
Projektant:	mgr inż. Janusz Borowski Uprawnienia budowlane do projektowania bez ograniczeń w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych Nr ewid. ABIT-OT/7131/13/2001		
Skala: 1:500	Data opracowania: 05.2026 r.	Rys. E-01	Str. 15

DECYZJA

Na podstawie art. 39 ust. 3, 3a, 4 i 5, art. 40 ust. 1, 2, 3, 5, 14a, 15 ustawy z dnia 21 marca 1985 r. o drogach publicznych (t.j. Dz. U z 2025 r. poz. 889 ze zm.), Rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 1 czerwca 2004 r. w sprawie określenia warunków udzielania zezwoleń na zajęcie pasa drogowego (t.j. Dz. U. z 2016 r. poz. 1264) oraz art. 104 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (t.j. Dz. U. z 2025 r. poz. 1691 ze zm.), po rozpatrzeniu wniosku z dnia 14.05.2026 r. (data wpływu do tut. urzędu: 14.05.2026 r.) złożonego przez CONCEPT Janusz Borowski, ul. Kasztanowa 4, 87-300 Brodnica reprezentowane przez Pana Janusza Borowskiego (właściciela) działającego poprzez udzielone pełnomocnictwo na rzecz ENERGA-OPERATOR S.A. Oddział w Toruniu, ul. Gen. Bema 128, 87-100 Toruń w sprawie wydania zgody na przeprowadzenie zamierzenia pn. „Budowa przyłącza kablowego niskiego napięcia zasilającego budynek gospodarczy na dz. nr 347” w zakresie umieszczenia projektowanej linii kablowej w rurze osłonowej (tj. linia kablowa YAKXS 4x70 SE w rurze osłonowej SRS 110 wraz z mufą przelotową – zgodnie z danymi technicznymi zawartymi we wniosku) w obrębie działek nr 554 i 349/1 (obręb geodezyjny Górzno Wybudowanie), w miejscowości Górzno-Wybudowanie oraz zgodę na dysponowanie gruntem do celów budowlanych związanych z realizacją uzgadnianego zadania

o r z e k a m

1. Zezwolić na umieszczenie linii kablowej w rurze osłonowej (tj. linia kablowa YAKXS 4x70 SE w rurze osłonowej SRS 110 wraz z mufą przelotową – zgodnie z danymi technicznymi zawartymi we wniosku i jego załącznikach) w pasie drogowym drogi gminnej 080725C (tj. w obrębie działki nr 554 i części działki nr 349/1, obręb geodezyjny Górzno Wybudowanie) w miejscowości Górzno-Wybudowanie jak zaznaczono na mapie do celów projektowych, na niżej podanych warunkach:
 - a) Elementy projektowanej linii kablowej w rurze osłonowej (tj. linia kablowa YAKXS 4x70 SE w rurze osłonowej SRS 110 wraz z mufą przelotową – zgodnie z danymi technicznymi zawartymi we wniosku i jego załącznikach) umieszczone w pasie drogowym drogi gminnej 080725C (tj. w obrębie działki nr 554 i części działki nr 349/1, obręb geodezyjny Górzno Wybudowanie – zgodnie z przebiegiem wskazanym na załączonym do wniosku projekcie zagospodarowania terenu) muszą zostać umieszczone w całości na głębokości min. 1,20 m licząc od górnej powierzchni elementów do poziomu istniejącej nawierzchni jezdni i poboczy dróg.
 - b) Zgodnie ze wskazaniem miejsca w załączniku graficznym (oznaczenie barwy pomarańczowej i symbol "A") oznaczony odcinek istniejącej linii kablowej wymieniany na projektowaną linię kablową (tj. linia kablowa YAKXS 4x70 SE) należy ułożyć w rurze osłonowej.

- c) Dopuszcza się montaż elementów sieci poprzez wykop otwarty pod warunkiem stosowania w obrębie jedni wykopów o możliwie najmniejszej powierzchni rzutu poziomego (wykopy wąsko przestrzenne) oraz zabezpieczenia ścian wykopów przed osuwaniem.
- d) Zgodnie ze wskazaniem miejsca w załączniku graficznym projektowaną rozdzielnicę szafową należy umieścić w odniesieniu względem śladu drogi gruntowej prezentowanej na mapie do celów projektowych, z zachowaniem prezentowanych odległości pomiędzy tymi elementami w terenie. Nie dopuszcza się lokalizowania ww. urządzenia przy granicy z działką nr 554 (obręb geodezyjny Górzno Wybudowanie) w przypadku, gdy w odniesieniu do odnalezionych w terenie znaków granicznych urządzenie mogłoby znaleźć się w obrębie jezdni drogi gruntowej lub w odległości mniejszej niż 0,50 m od jej zewnętrznej krawędzi z uwagi na spowodowanie zagrożenia dla bezpieczeństwa ruchu drogowego. W sytuacji tej projektowaną rozdzielnicę należy umieścić poza działką drogową oraz poza istniejącym śladem drogi, tj. w obrębie działki 468/1 (obręb geodezyjny Górzno Wybudowanie).
- e) Urządzenia infrastruktury technicznej niezwiązanej z drogą nie mogą naruszać elementów technicznych drogi oraz nie mogą przyczyniać się do czasowego lub trwałego zagrożenia bezpieczeństwa ruchu albo zmniejszenia wartości użytkowej drogi.
- f) W czasie wykonywania robót należy oznakować miejsce prac, zachować zasady bezpieczeństwa oraz umożliwić przejazd i przejście użytkownikom drogi. W przypadku możliwości powstania utrudnień w ruchu drogowym Wykonawca robót lub Inwestor zobowiązani są dokonać czynności dążących do wprowadzenia czasowej organizacji ruchu drogowego na czas prowadzenia robót w pasie drogowym. Wszelkie czynności i koszty w zakresie utworzenia i wprowadzenia ww. czasowej organizacji ruchu drogowego stoją po stronie Wykonawcy robót lub ich Inwestora. Bezwzględnie należy oznakować i zabezpieczyć miejsce prowadzenia wykopów przed dostępem osób postronnych, a w obrębie prowadzenia prac dodatkowo zabezpieczać barierkami.
- g) Umieszczenie urządzeń w przypadku kolizji z urządzeniami obcymi należy uzgodnić z ich właścicielami, a ich głębokość osadzenia dostosować względem rzędnych osadzenia ww. urządzeń. Wykonawca powinien również uwzględnić możliwość występowania niezainwentaryzowanych ww. urządzeń i dążyć do uzyskania informacji w zakresie ich możliwego położenia. Przed przystąpieniem do prac Wykonawca powinien wykonać odkrywki kontrolne w miejscach skrzyżowań ww. urządzeń celem potwierdzenia ich faktycznej trasy. Dokonywanie ww. odkrywek dozwolone jest wyłącznie za zgodą Zarządcy drogi. Za wszelkie szkody w przypadku uszkodzenia urządzeń obcych w czasie prowadzenia robót związanych z umieszczeniem uzgadnianych urządzeń odpowiada Wykonawca.
- h) Jeśli wykonanie prac związanych z umieszczeniem urządzeń wymaga prowadzenia tych czynności na terenie innych nieruchomości Wykonawca powinien uzgodnić warunki ich przeprowadzenia i uzyskać niezbędne zgody od właścicieli tych nieruchomości.
- i) Jeśli prace związane z umieszczeniem urządzeń mogą wywołać uszkodzenia elementów w pasie drogowym lub w obrębie działek sąsiednich (a w szczególności obiektów budowlanych) Wykonawca powinien dokonać wszelkich czynności celem ich zabezpieczenia.
- j) W trakcie prac związanych z umieszczeniem Wykonawca lub Inwestor powinien sporządzić inwentaryzację geodezyjną powstałej infrastruktury technicznej zgodnie z jej rzeczywistym przebiegiem.

- k) Grunt w wykopach należy zagęszczać warstwowo, tj. wykopy zasypywać warstwami gruntu o grubości 20-30 cm i zagęszczać mechanicznie do uzyskania wskaźnika zagęszczenia zgodnego z dokumentacją techniczną (dla budowy projektowanych urządzeń), a w przypadku braku jego wskazania do uzyskania wskaźnika zagęszczenia min. $I_s=0,98$. W czasie wykonywania robót ziemnych w okresie niskich temperatur, gdy nastąpi zamarznięcie gruntu na dnie wykopu, grunt ten należy bezpośrednio przed układaniem warstw usunąć i zastąpić warstwą gruntu niezmarzniętego. W przypadku powstania osiadania nawierzchni w miejscu wykonywania prac Wykonawca zobowiązany jest naprawić powstałe szkody.
- l) Zdemontowane czy uszkodzone w trakcie robót elementy pasa drogowego (w szczególności jezdnie (w tym jezdnie z kruszywa i wzmacniane kruszywem), chodniki, pobocza, pasy zieleni, elementy oznakowania poziomego i pionowego) **należy odtworzyć w całości do stanu pierwotnego (w tym odtworzyć całość konstrukcji w niezmienionej postaci i zachować pierwotną niweletę drogi)**. Nie dopuszcza się ponownego wykorzystywania (wbudowywania) materiałów uszkodzonych, a do ich wymiany należy stosować elementy nowe, odpowiadające wzorem, grubością i kolorem elementom istniejącym. W przypadku braku możliwości ustalenia pierwotnej konstrukcji elementów pasa drogowego nie dopuszcza się ponownego montowania tych elementów bez zastosowania minimalnych fundamentów, podbudowy czy spoin mających wpływ na dalsze zachowanie wartości użytkowej drogi. Niezbędne ustalenia lub zmiany w wyżej omawianym zakresie należy uzgodnić z Zarządcą dróg gminnych przed podjęciem prac (w przypadku rozwiązań zamiennych) lub w ich trakcie (w przypadku powstania uszkodzeń).
- m) Wykonawca odpowiada względem poszkodowanych (w tym osób trzecich) za wszelkie wyniki z jego winy pozostałe szkody związane z prowadzeniem robót.
- n) **Minimum 14 dni przed planowanym rozpoczęciem robót należy wystąpić do Burmistrza Miasta i Gminy Górzno z wnioskiem o umieszczenie w pasie drogowym urządzeń infrastruktury technicznej niezwiązanej z potrzebami ruchu drogowego oraz z wnioskiem o zajęcie pasa drogowego w celu prowadzenia robót niezwiązanych z potrzebami ruchu drogowego.**
- o) We wnioskach składanych do Burmistrza Miasta i Gminy Górzno należy wskazać planowany termin rozpoczęcia i zakończenia prac oraz termin umieszczenia urządzenia w celu przekazania zajmowanego pasa drogowego w terminie nie krótszym niż 14 dni od daty rozpoczęcia robót.
- p) **O terminie zakończenia prac należy skutecznie powiadomić tut. urząd w dniu ich rzeczywistego zakończenia celem odbioru zajmowanego pasa drogowego.**
- q) Wszelkie zmiany we wskazanych we wnioskach terminach należy zgłaszać i uzgadniać z tut. urzędem niezwłocznie, nie później niż w dniu ich zaistnienia.
- r) W przypadku powstania szkód w czasie prowadzenia robót i odnotowania ich w protokole odbioru pasa drogowego Wykonawca zobowiązany jest do ich naprawy w celu przywrócenia stanu pierwotnego zajmowanej drogi w terminie nie dłuższym niż 30 dni od odnotowania ich w protokole odbioru pod rygorem wniesienia wniosku o odszkodowanie za spowodowanie powstałej szkody.
- s) W przypadku powstania uszkodzeń drogi w związku z umieszczeniem urządzenia Zarządca drogi ma również prawo żądać napraw w okresie 24 miesięcy od daty odbioru pasa drogowego.

- t) Zlokalizowanie urządzenia w pasie drogowym bez zezwolenia Zarządcy drogi lub niezgodnie z warunkami podanymi w tym zezwoleniu nie daje żadnych praw dla jego właściciela w wypadku przebudowy elementów drogowych. Wszelkie roszczenia w przypadku przebudowy elementów drogi wykonuje i finansuje właściciel urządzenia.
2. Zaopiniować przedstawiony projekt zagospodarowania terenu pozytywnie z uwagami zawartymi w pkt 1 a-d orzeczenia.
 3. Wyrazić zgodę na dysponowanie gruntem, tj. działkami nr 554 i 349/1 (obręb geodezyjny Górzno Wybudowanie), w miejscowości Górzno-Wybudowanie do celów budowlanych związanych z realizacją uzgadnianego zadania.

Uzasadnienie

Zgodnie z art. 39 ust. 1 pkt. 1 cyt. na wstępie *ustawy o drogach publicznych* zabrania się w pasie drogowym lokalizacji obiektów budowlanych i umieszczania urządzeń niezwiązanych z potrzebami zarządzania drogami lub potrzebami ruchu drogowego, a takim jest umieszczenie przedmiotowej linii kablowej w rurze osłonowej (tj. linia kablowa YAKXS 4x70 SE w rurze osłonowej SRS 110 wraz z mufą przelotową – zgodnie z danymi technicznymi zawartymi we wniosku i jego załącznikach). Jednak zgodnie z art. 39 ust. 3 w szczególnie uzasadnionym przypadku zezwala się na lokalizację urządzeń niezwiązanych z potrzebami zarządzania drogami – co w tym przypadku uczyniono tj. wyrażono zgodę na umieszczenie linii kablowej w rurze osłonowej (tj. linia kablowa YAKXS 4x70 SE w rurze osłonowej SRS 110 wraz z mufą przelotową – zgodnie z danymi technicznymi zawartymi we wniosku i jego załącznikach) w zakresie lokalizacji w pasie drogowym drogi gminnej 080725C. Z uwagi na ograniczoną możliwość wskazania umiejscowienia alternatywnego projektowanych urządzeń (istniejąca lokalizacja linii kablowej do której następuje włączenie wymusza przebieg i ingerencję w obrębie pasa drogowego) oraz dostępną przestrzeń w pasie drogowym zasadnym było udzielenie zgody. Ze względu na powyższe oraz z uwagi na konieczność zapewnienia warunków do rozbudowy sieci jako dobra wspólnego należało orzec jak wyżej.

Decyzja nie podlega opłacie skarbowej zgodnie z art. 4 *ustawy z dnia 16 listopada 2006 r. o opłacie skarbowej* (Dz. U. z 2023 r. poz. 2111 z późn. zm.) oraz załącznikiem do ustawy – tabela część III, poz. 44 pkt. 2 kol. 4 pkt 9).

Pouczenie

Przed rozpoczęciem zadania należy **wystąpić do Starostwa Powiatowego w Brodnicy o pozwolenie na budowę lub zgłosić budowę albo wykonywanie robót budowlanych.**

Od niniejszej decyzji służy prawo wniesienia odwołania do Samorządowego Kolegium Odwoławczego w Toruniu za pośrednictwem Burmistrza Miasta i Gminy Górzno w terminie 14 dni od daty doręczenia niniejszej decyzji (art. 127 i 129 cyt. na wstępie *Kodeksu postępowania administracyjnego - Kpa*)

W trakcie biegu terminu do wniesienia odwołania strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania wobec organu administracji publicznej, który wydał decyzję. Z dniem doręczenia organowi administracji publicznej oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania decyzja staje się ostateczna i prawomocna, co oznacza, iż

decyzja podlega natychmiastowemu wykonaniu i brak jest możliwości zaskarżenia decyzji do Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego. Nie jest możliwe skuteczne cofnięcie oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania (art. 127a *Kpa*).

Załączniki:

1. Załącznik graficzny – zaopiniowany projekt zagospodarowania terenu

Otrzymują:

1.

Pan Janusz Borowski
CONCEPT Janusz Borowski
ul. Kasztanowa 4
87-300 Brodnica

Do wiadomości:

2. ENERGA-OPERATOR S.A.
Oddział w Toruniu
ul. Gen. Bema 128
87-100 Toruń
3. a/a

BURMISTRZ
MIASTA I GMINY GÓRZNO

Jacek Ruciński

Decyzja stała się ostateczna i prawomocna

z dniem 08.06.2016 r.

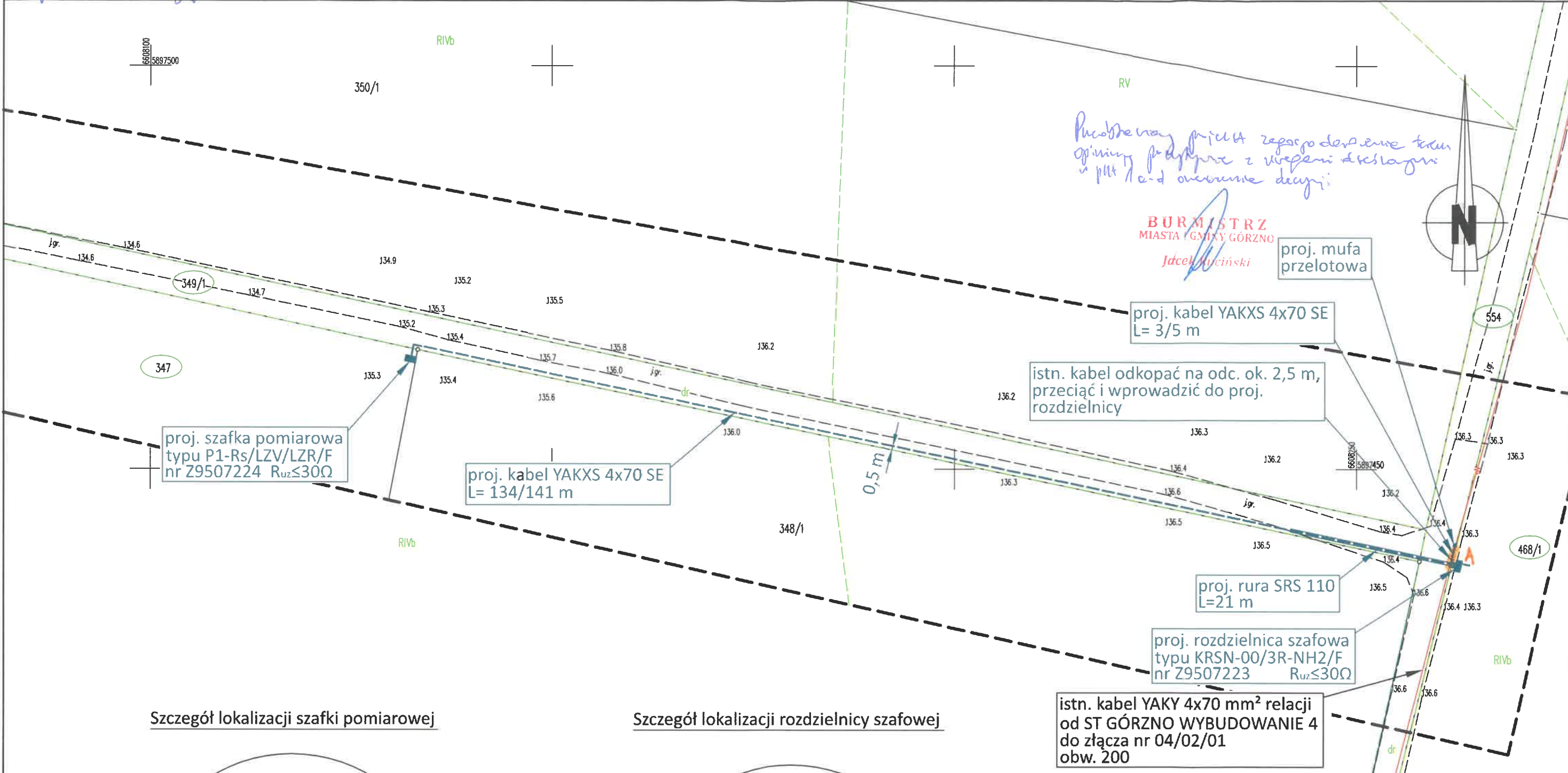
Górzno, dnia 08.06.2016 r.

Ważnienia Burmistrza

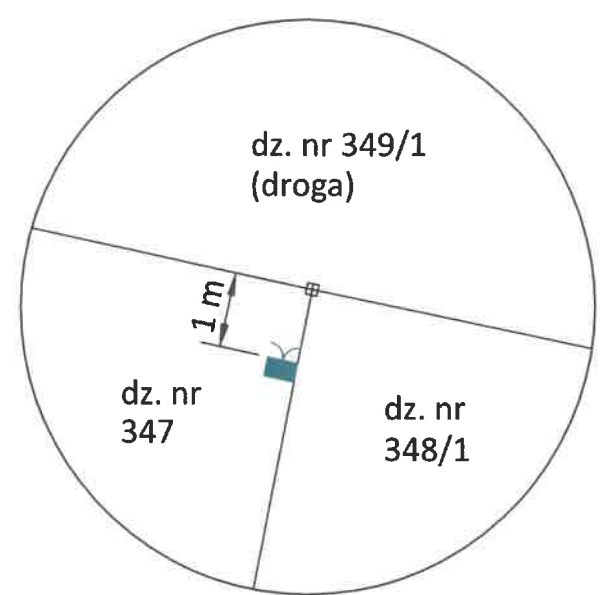
Agnieszka Nadolska

Agnieszka Nadolska
Zastępca Burmistrza
Miasta i Gminy Górzno

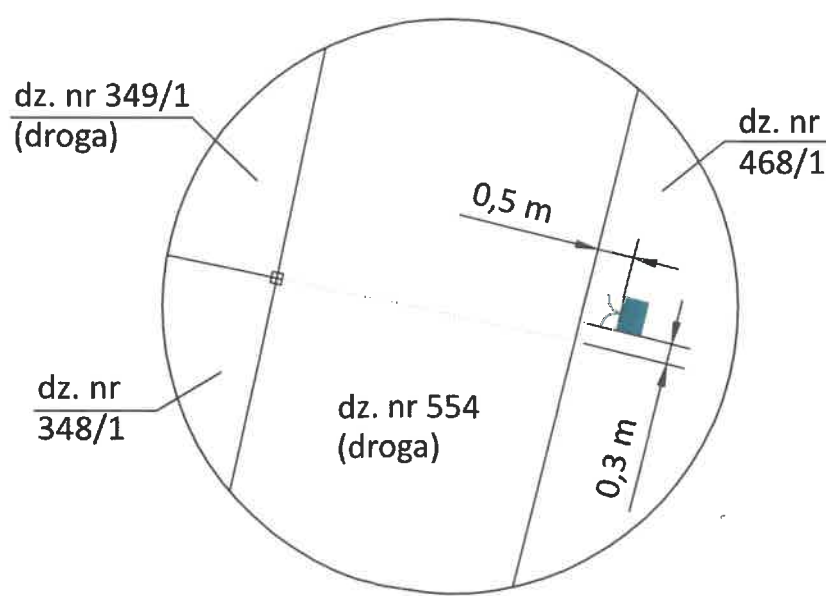
Zępinie do decyzji IG. 7230.1.6.2026.PD z dn. 08.06.2026r.



Szczegół lokalizacji szafki pomiarowej



Szczegół lokalizacji rozdzielnicy szafowej



Treść mapy jest zgodna z oryginałem mapy do celów projektowych nr P. 0402.2026.835 z dn. 30.04.2026 r.

OBT/95/2502318	PROJEKT ZAGOSPODAROWANIA TERENU		
Obiekt:	Budowa przyłącza kablowego niskiego napięcia zasilającego budynek gospodarczy na dz. nr 347.		
Adres:	Górzno-Wybudowanie, gm. Górzno Działki nr: 468/1, 554, 349/1, 347		
Inwestor:	Energia-Operator S.A. Oddział w Toruniu ul. Gen. Bema 128, 87-100 Toruń		
Jednostka projektowa:	CONCEPT Janusz Borowski ul. Kasztanowa 4, 87-300 Brodnica		
Projektant:	mgr inż. Janusz Borowski Uprawnienia budowlane do projektowania bez ograniczeń w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych Nr ewid. ABIT-OT/7131/13/2001		
Skala: 1:500	Data opracowania: 05.2026 r.	Rys. E-01	Str.

11. Stan istniejący

Kabel ziemny YAKY 4x70 mm² relacji od ST GÓRZNO WYBUDOWANIE 4 do złącza nr 04/02/01, obw. 200.

12. Rozbiórki - NIE DOTYCZY

13. Linia SN (napowietrzna/kablowa) - NIE DOTYCZY

14. Stacja transformatorowa SN/nn

Na istn. stacji transformatorowej GÓRZNO WYBUDOWANIE 3, zgodnie z warunkami przyłączenia, transformator 20 kVA wymienić na jednostkę o mocy 63 kVA.

15. Linia nn (napowietrzna/kablowa) - NIE DOTYCZY

16. Oświetlenie uliczne - NIE DOTYCZY

17. Przyłącza SN (napowietrzne/kablowe) - NIE DOTYCZY

18. Przyłącza nn (napowietrzne/kablowe)

Dla zasilania budynku gospodarczego na dz. nr 347 w m. Górzno-Wybudowanie, należy istniejący kabel YAKY 4x70 mm² odkopać, przeciąć i zmurować z projektowanym odcinkiem kabla YAKXS 4x70 SE o dł. 3/5 m, który wprowadzić do projektowanej rozdzielnicy szafowej typu KRSN-00/3R-NH2/F nr Z9507223. Rozdzielnicę posadowić na dz. nr 468/1, zgodnie ze szczegółem lokalizacji na Rys. E-01. Z rozdzielnicy tej wyprowadzić proj. kabel YAKXS 4x70 SE o dł. 134/141 m, a następnie wprowadzić do projektowanej szafki P1-Rs/LZV/LZR/F nr Z9507224, zlokalizowanej na dz. nr 347 przy granicy z drogą. Trasy projektowanych kabli i lokalizacje urządzeń pokazano na Rys. E-01.

Projektowane kable, należy ułożyć w wykopie na głębokości 1,2 m na 10 cm warstwie piasku. Następnie zasypać je 10 cm warstwą piasku i 15 cm warstwą gruntu rodzimego oraz przykryć folią kalandrowaną koloru niebieskiego o grubości min 0,5 mm i szerokości min 30 cm. Prowadząc roboty w pasie drogi gminnej, przestrzegać warunków decyzji Burmistrza Miasta i Gminy Górzno nr IG.7230.1.6.2026.PB z dn. 08.06.2026 r. Na kable założyć opaski informacyjne zawierające: typ kabla, długość, przekrój, napięcie, rok ułożenia i nazwę właściciela. Na frontach proj. rozdzielnicy szafowej i szafki pomiarowej zamocować tabliczki z

numerem, a ich wnętrza do poziomu terenu wypełnić keramzytem. Wymienić oznaczniki kablowe istn. kabla na stacji transformatorowej i w złączu nr 04/02/01.

W projektowanej szafce pomiarowej nr Z9507224, w części kablowej zabudować w rozłączniku bezpiecznikowym skrzynkowym wkładki bezpiecznikowe NH00/gF 25 A. W części pomiarowej szafki, jako zabezpieczenie przedlicznikowe zainstalować wyłącznik nadmiarowo - prądowy (ogranicznik mocy) 3p 25 A. Wyposażenie projektowanej rozdzielniczy szafowej i szafki pomiarowej przedstawia schemat ideowy stanowiący Rys. E-02.

- 19. Ochrona przeciwprzepięciowa linii SN - NIE DOTYCZY**
- 20. Ochrona przeciwprzepięciowa stacji transformatorowej SN/nn - NIE DOTYCZY**
- 21. Ochrona przeciwprzepięciowa linii nn - NIE DOTYCZY**
- 22. Ochrona od porażeń prądem elektrycznym w linii napowietrznej SN - NIE DOTYCZY**
- 23. Ochrona od porażeń prądem elektrycznym stacji transformatorowej SN/nn - NIE DOTYCZY**
- 24. Ochrona od porażeń prądem elektrycznym w sieci nn**

W sieci Energa-Operator S.A. obowiązuje system ochrony dodatkowej w postaci samoczynnego wyłączenia napięcia w układzie sieciowym TN-C. W proj. rozdzielniczy i szafce pomiarowej należy wykonać za pomocą prętów i bednarki ocynkowanej uziemienie robocze przewodu PEN. W szafce pomiarowej dokonać rozdziálu funkcji przewodu PEN na przewód ochronny PE oraz neutralny N. Rezystancja uziemienia w rozdzielniczy i w szafce musi spełniać warunek $R \leq 30 \Omega$.

25. Obliczenia techniczne

Sprawdzenie skuteczności dodatkowej ochrony przeciwporażeniowej.

Dane do obliczeń:

- Napięcie znamionowe $U=400 \text{ V}$
- Moc przyłączeniowa $P=12,5 \text{ kW}$
- Moc proj. transformatora $S=63 \text{ kVA}$
 $R_t = 0,047 \Omega$
 $X_t = 0,104 \Omega$
- Istn. zabezp. obw. 200 w ST GÓRZNO WYBUDOWANIE 4 $I=63 \text{ A}$
- Współczynnik mocy $\cos\phi=0,93$

- Istn. linia kablowa YAKY 4x70 L=328 m
(Od stacji do proj. rozdzielnic Z9507223)
 $R_0 = 0,432 \Omega/\text{km}$
 $X_0 = 0,0831 \Omega/\text{km}$
 - Proj. kabel YAKXS 4x70 L=5 m
(od proj. rozdzielnic nr Z9507223 do mufy)
 $R_0 = 0,432 \Omega/\text{km}$
 $X_0 = 0,0831 \Omega/\text{km}$
 - Istn. linia kablowa YAKY 4x70 L=116 m
(od mufy do złącza 04/02/01)
 $R_0 = 0,432 \Omega/\text{km}$
 $X_0 = 0,0831 \Omega/\text{km}$
-
- Proj. kabel YAKXS 4x70 L=141 m
(od proj. rozdzielnic nr Z9507223 do proj. szafki Z9507224)
 $R_0 = 0,432 \Omega/\text{km}$
 $X_0 = 0,0831 \Omega/\text{km}$
 - Kabel YKY 5x10 mm² (instalacja odbiorcy) L=30 m
 $R_0 = 1,83 \Omega/\text{km}$
 $X_0 = 0,0969 \Omega/\text{km}$

Istn. złącze nr 04/02/01 (koniec obw. 200)

Impedancja pętli zwarcia:

$$R_p = 0,435 \Omega$$

$$X_p = 0,179 \Omega$$

$$Z_p = 0,470 \Omega$$

Prąd zwarcia

$$I_z = 391,3 \text{ A}$$

Prąd wyłączalny dla wkładki typu NH1/gF 63 A wynosi:

$$I_w = k * I_b = 2,5 * 63 = 157,5 \text{ A}$$

Spełniony jest warunek:

$$I_z \geq I_w \quad \underline{\text{ochrona jest skuteczna}}$$

Proj. szafka nr Z9507224

Impedancja pętli zwarcia:

$$R_p = 0,452 \, \Omega$$

$$X_p = 0,182 \, \Omega$$

$$Z_p = 0,487 \, \Omega$$

Prąd zwarcia

$$I_z = 377,5 \, A$$

Prąd wyłączalny dla wkładki typu NH1/gF 63 A wynosi:

$$I_w = k * I_b = 2,5 * 63 = 157,5 \, A$$

Spełniony jest warunek:

$$I_z \geq I_w \quad \underline{\text{ochrona jest skuteczna}}$$

TG (odbiorcy) zasilana z proj. szafki nr Z9507224.

Impedancja pętli zwarcia:

$$R_p = 0,562 \, \Omega$$

$$X_p = 0,188 \, \Omega$$

$$Z_p = 0,593 \, \Omega$$

Prąd zwarcia

$$I_z = 310,5 \, A$$

Prąd wyłączalny ($t=0,4 \, s$) dla wkładki typu NH00/gF 25 A wynosi:

$$I_w = k * I_b = 4,2 * 25 = 105 \, A$$

Spełniony jest warunek:

$$I_z \geq I_w \quad \underline{\text{ochrona jest skuteczna}}$$

26. Opinia geotechniczna - NIE DOTYCZY

27. Zestawienie danych na umieszczenie urządzeń w pasie drogowym (w tym podanie powierzchni)

Projektowane przyłącze kablowe częściowo będzie przebiegać w pasie drogi gminnej.

Wielkość powierzchni pasa drogowego zajmowanej przez kabel:

- jezdnia – naw. gruntowa – $24 \text{ m} * 0,11 \text{ m} = 2,64 \text{ m}^2$
- pobocze – naw. gruntowa – $112,4 \text{ m} * 0,0294 \text{ m} = 3,30 \text{ m}^2$

razem: 5,94 m²

28. Kolizje/skrzyżowania

Występuje skrzyżowanie proj. przyłącza z drogą gminną. Kabel w miejscach wskazanych na Rys. E-01 chronić za pomocą rur osłonowych.

29. Ingerencja w zieleń wysoką - NIE DOTYCZY

30. Ochrona konserwatorska - NIE DOTYCZY

31. Opis projektu zagospodarowania terenu

Przedmiot inwestycji

Budowa przyłącza kablowego niskiego napięcia zasilającego budynek gospodarczy na dz. nr 347 w m. Górzno-Wybudowanie, gm. Górzno.

Projekt niniejszy obejmuje budowę:

- przyłącza kablowego typu YAKXS 4x70 SE, L= 137/146 m,
- rozdzielnic szafowej typu KRSN-00/3R-NH2/F – 1 szt.
- szafki pomiarowej typu P1-Rs/LZV/LZR/F – 1 szt.

Projekt opracowano dla Inwestora Energa-Operator S.A. O/Toruń, w oparciu o:

- umowa nr ZN/7082/9595MZI/2025/2502318/1
- warunki przyłączenia Nr P/25/068385
- aktualną mapę do celów projektowych wykonaną w skali 1:500
- zgody właścicieli gruntów
- obowiązujące normy i przepisy
- obowiązujące w Energa-Operator S.A. standardy techniczne

- wizję lokalną w terenie

Stan istniejący

Kabel ziemny YAKY 4x70 mm² relacji od ST GÓRZNO WYBUDOWANIE 4 do złącza nr 04/02/01, obw. 200.

Stan projektowany

Projektowane przyłącze kablowe należy wykonać zgodnie z trasą wskazaną w projekcie zagospodarowania terenu, stanowiącym Rys. E-01. Projektowaną rozdzielnicę szafową posadzić na dz. nr 468/1 a szafkę pomiarową na dz. nr 347, zgodnie ze szczegółami lokalizacji na Rys. E-01. Trasa przyłącza kablowego przebiega w gruncie rodzimym o nawierzchni gruntowej i utwardzonej kruszywem.

Pozostałe informacje

- Teren, na którym projektowane jest przyłącze kablowe nie jest wpisany do rejestru zabytków.
- Teren objęty inwestycją nie znajduje się w obszarze ochrony archeologicznej.
- Teren inwestycji nie jest objęty miejscowym planem zagospodarowania przestrzennego.
- Działki przez które przebiega inwestycja nie leżą na terenie górniczym.

Ocena wpływu inwestycji na środowisko

Biorąc pod uwagę poziom napięcia projektowanej sieci, zastosowanie materiałów i urządzeń mających odpowiednie certyfikaty oraz przewidywane wykonanie robót budowlanych przez specjalistyczną jednostkę wykonawczą z zakresu elektroenergetycznego, należy stwierdzić, że przedmiotowa inwestycja nie ma znaczącego wpływu na środowisko.

32. Obszar oddziaływania inwestycji

Obszar oddziaływania obiektu, zgodnie z Art. 3 pkt 20) ustawy Prawo Budowlane, ogranicza się do działek nr: 468/1, 554, 349/1, 347, na których zaprojektowano przyłącze kablowe.

33. Uwagi

- roboty wykonać zgodnie z obowiązującymi normami i przepisami
- przestrzegać uwag zawartych w uzgodnieniach
- dokonać odbioru kabla przed jego zasypaniem
- wykonać niezbędne pomiary
- zainwentaryzować geodezyjnie wybudowane elementy sieci

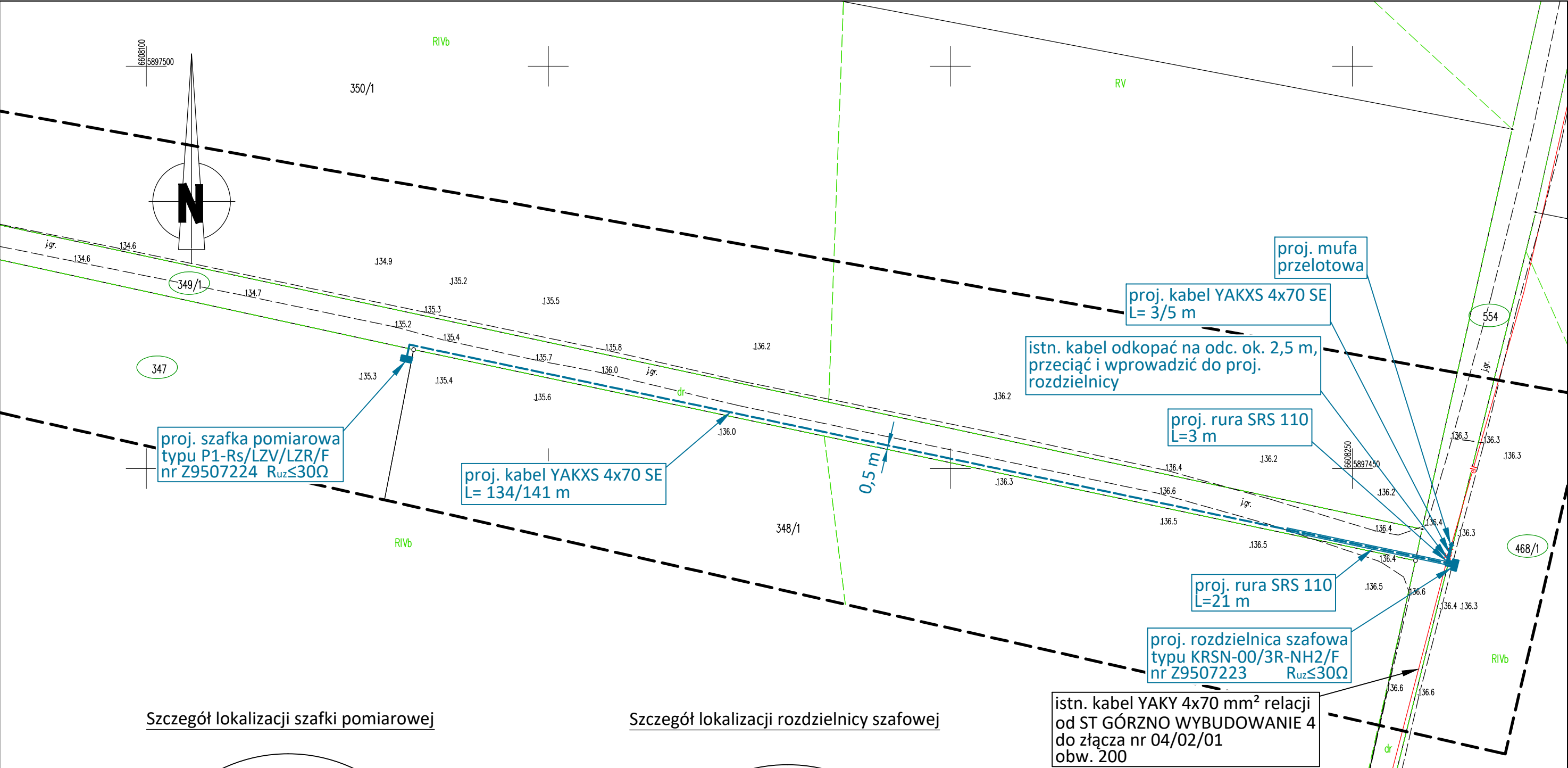
34. Zestawienie montażowe i demontażowe

Lp.	Materiał - ST GÓRZNO WYBUDOWANIE 4	Jm	Ilość
1	Transformator napow. TNOSCT 15,75/0,42 kV, S _n = 63 kVA	szt.	1
2	Zacisk TOGA + osłona OZT	kpl.	4
3	Zacisk ZGU + osłona OZ ZGU	kpl.	3
4	Materiały pomocnicze		

Lp.	Materiał - przyłączy	Jm	Ilość
1	Kabel YAKXS 4x70 SE	m	146
2	Palczatka termokurczliwa AK4 25-95	szt.	4
3	Mufa przelotowa SMH4 25-95/800/70	szt.	1
4	Tulejka kablowa 70 mm ²	szt.	4
5	Rura SRS 110	m	24
6	Kapturek ET	szt.	2
7	Uszczelka SRA	szt.	4
8	Folia kalandrowana niebieska gr. 0,5 mm szer. 0,3 m	m	137
9	Piasek	m ³	6,8
10	Opaska kablowa OKi	szt.	16
11	Oznacznik grawerowany	szt.	6
12	Tabliczka numeracji szafki, AL tłoczona	szt.	2
13	Głowica 5/8"	szt.	2
14	Grot 5/8"	szt.	2
15	Złączka 5/8"	szt.	8
16	Uziom stalowy miedziowany 1,5 m	szt.	10
17	Uchwyt krzyżowy pręt-bednarka	szt.	2
18	Bednarka stalowa ocynkowana 25x4 mm	m	10
19	Rozdzielnica szafowa KRSN-00/3R-NH2/F	szt.	1
20	Szafka pomiarowa P1-Rs/LZV/LZR/F	szt.	1

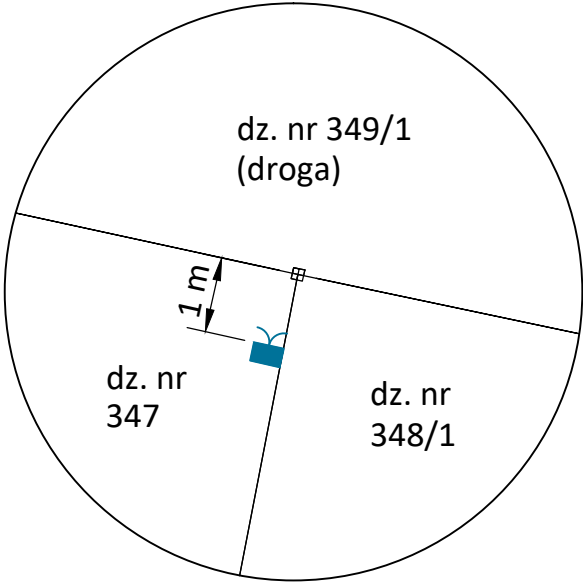
21	Wkładka bezpiecznikowa NH00/gF 25 A	szt.	3
22	Ogranicznik mocy 3p 25 A	szt.	1
23	Zwieracz nożowy NH2/ZN-2	szt.	9
24	Zamek do szafki MASTER KEY	szt.	3
25	Keramzyt	kg	20
26	Materiały pomocnicze		

Transformator 20 kVA zdać do magazynu w Rejonie Dystrybucji Brodnica.

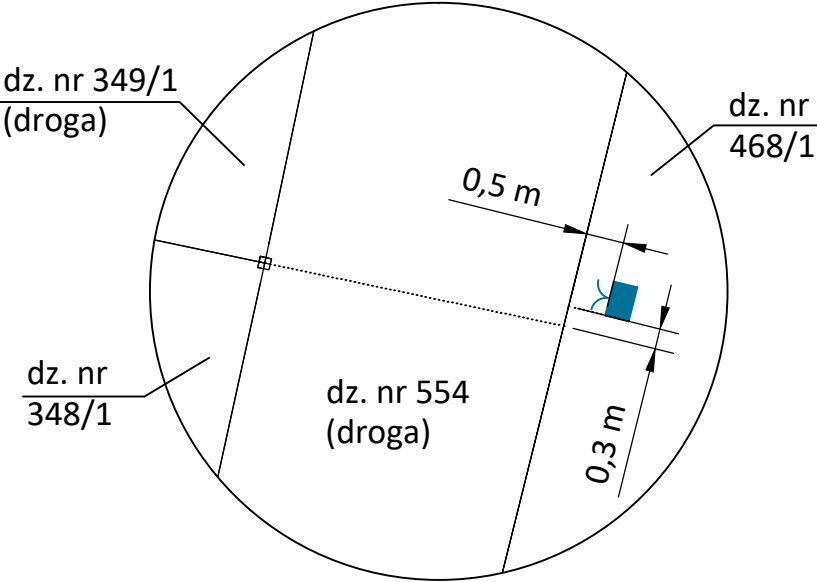


Treść mapy jest zgodna z oryginałem mapy do celów projektowych nr P.0402.2026.835 z dn. 30.04.2026 r.

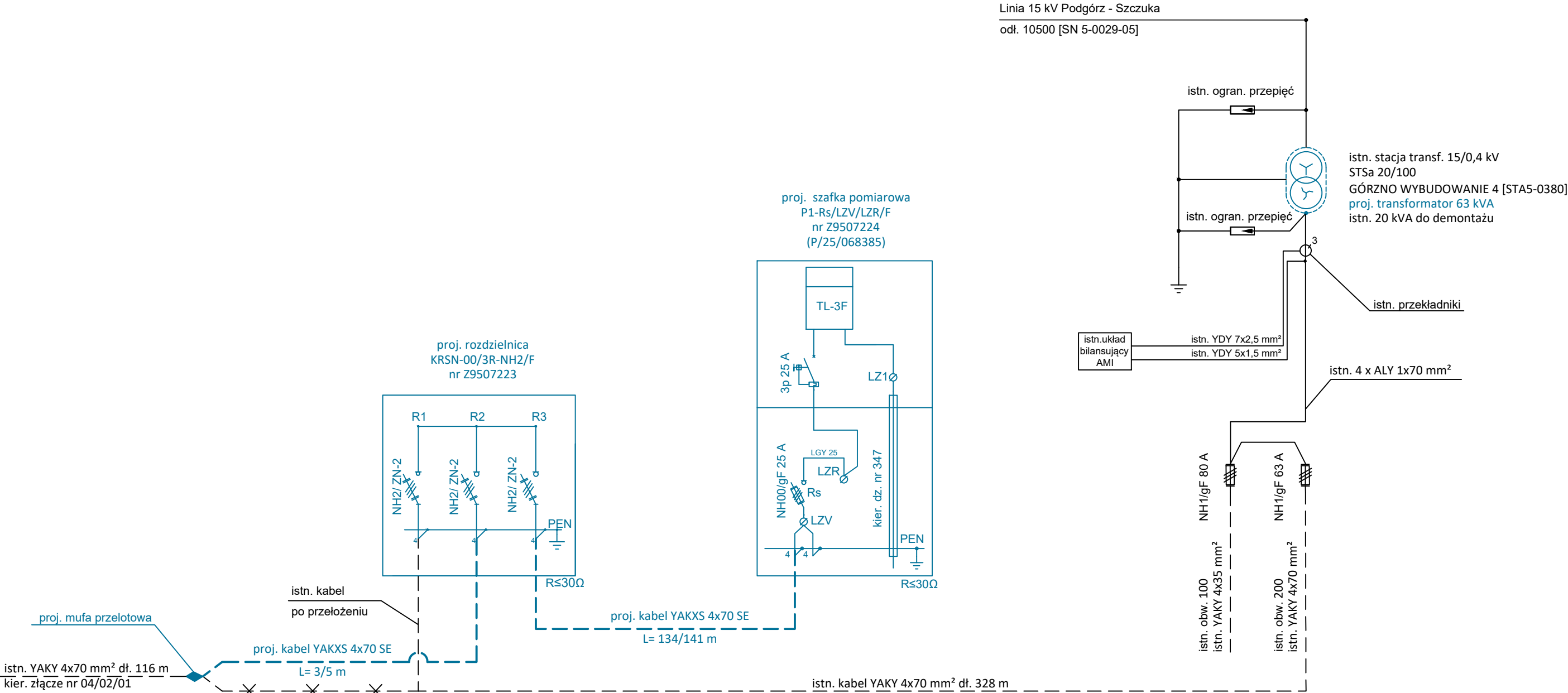
Szczegół lokalizacji szafki pomiarowej



Szczegół lokalizacji rozdzielnicy szafowej



OBI/95/2502318	PROJEKT ZAGOSPODAROWANIA TERENU		
Obiekt:	Budowa przyłącza kablowego niskiego napięcia zasilającego budynek gospodarczy na dz. nr 347.		
Adres:	Górzno-Wybudowanie, gm. Górzno Działki nr: 468/1, 554, 349/1, 347		
Inwestor:	Energa-Operator S.A. Oddział w Toruniu ul. Gen. Bema 128, 87-100 Toruń		
Jednostka projektowa:	CONCEPT Janusz Borowski ul. Kasztanowa 4, 87-300 Brodnica		
Projektant:	mgr inż. Janusz Borowski Uprawnienia budowlane do projektowania bez ograniczeń w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych Nr ewid. ABIT-OT/7131/13/2001		
Skala: 1:500	Data opracowania: 05.2026 r.	Rys. E-01	Str. 30



OBI/95/2502318	SCHEMAT JEDNOKRESKOWY		
Obiekt:	Budowa przyłącza kablowego niskiego napięcia zasilającego budynek gospodarczy na dz. nr 347.		
Adres:	Górzno-Wybudowanie, gm. Górzno Działki nr: 468/1, 554, 349/1, 347		
Inwestor:	Energia-Operator S.A., Oddział w Toruniu ul. Gen. Bema 128, 87-100 Toruń		
Jednostka projektowa:	CONCEPT Janusz Borowski ul. Kasztanowa 4, 87-300 Brodnica		
Projektant:	mgr inż. Janusz Borowski Uprawnienia budowlane do projektowania bez ograniczeń w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych Nr ewid. ABIT-OT/7131/13/2001		
	Data opracowania: 06.2026 r.	Rys. E-02	Str. 31

38. Informacja dotycząca planu BIOZ

INWESTOR

Energa-Operator S.A. Oddział w Toruniu
ul. Gen. Bema 128
87 – 100 Toruń

TEMAT

Budowa przyłącza kablowego niskiego napięcia zasilającego budynek gospodarczy na dz. nr 347 w m. Górzno-Wybudowanie, gm. Górzno.

**Przebieg inwestycji przez działki nr:
468/1, 554, 349/1, 347**

JEDNOSTKA PROJEKTOWA

CONCEPT Janusz Borowski
ul. Kasztanowa 4
87 – 300 Brodnica

1. Zakres robót

- Wymiana transformatora na stacji transformatorowej,
- przecięcie i mufowanie kabla,
- wykonanie wykopów do kabli,
- układanie odcinków kabli nn-0,4 kV,
- montaż rozdzielnic szafowej,
- montaż szafki pomiarowej,
- zasypanie rowów kablowych.

2. Wykaz istniejących obiektów budowlanych stwarzających zagrożenie

- czynna stacja transformatorowa 15/0,4 kV,
- czynna linia kablowa nn-0,4 kV
- ewentualna niezainwentaryzowana infrastruktura podziemna,
- droga gminna.

3. Przewidywane zagrożenia występujące w czasie realizacji robót

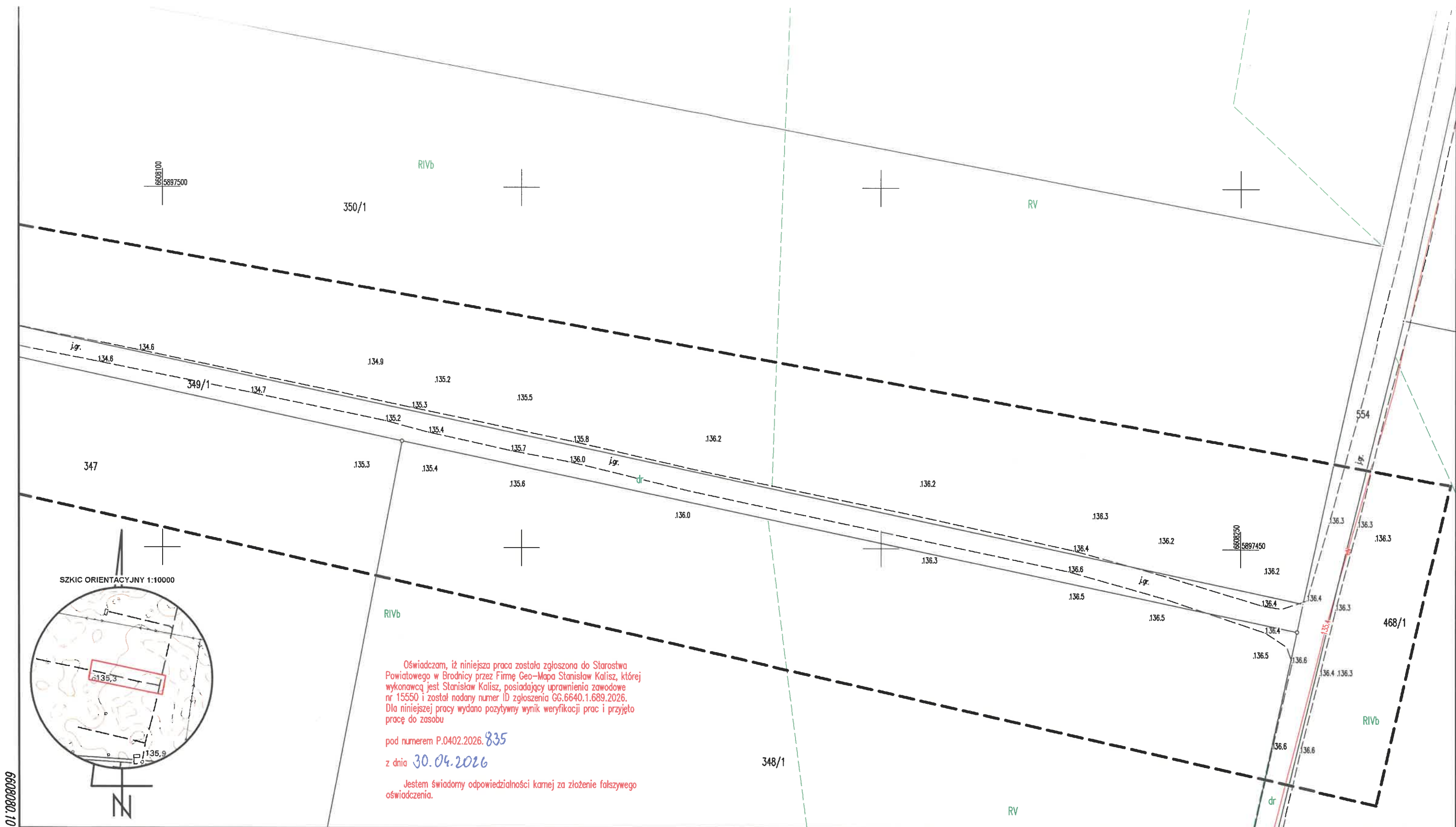
- obecność napięcia o wartości 15 kV i 0,4 kV w czynnych urządzeniach elektroenergetycznych,
- praca urządzeń mechanicznych,
- ruch kołowy i pieszy na drodze.

4. Instrukcja bhp na stanowisku pracy

- prace powinny być wykonane przez osoby posiadające uprawnienia do prowadzenia prac w poszczególnych rodzajach robót, aktualne zaświadczenia kwalifikacyjne oraz aktualne badania lekarskie,
- prace powinny być wykonane przez pracowników przy znanych technologiach (przy ich braku przy pomocy opracowanych przez Kierownika Robót instrukcji szczegółowych),
- przed przystąpieniem do prac Kierownik Robót powinien opracować plan BIOZ i przeprowadzić instruktaż stanowiskowy w miejscu wykonywania prac.

5. Środki techniczne i organizacyjne zapobiegające niebezpieczeństwu

- roboty prowadzić w stanie beznapięciowym,
- każdy z pracowników powinien być wyposażony w środki ochrony indywidualnej (tj. odzież ochronną) oraz sprzęt i narzędzia o odpowiednim stopniu ochrony w zależności od rodzaju wykonywanych prac oraz posiadające aktualne atesty,
- teren prowadzonych robót wygrodzić taśmą białoczerwoną zawieszoną na wysokości 0,6 – 0,8 m oraz zawiesić tablice ostrzegawcze,
- wyposażać bazę budowy w sprzęt p-poż. oraz apteczkę,
- posiadać kontakt telefoniczny z jednostkami ratownictwa technicznego i medycznego,



5897411.00 Układ prostokątny płaski: 2000/18 Układ wysokości: EVRF-2007	MAPA DO CELÓW PROJEKTOWYCH SKALA 1 : 500 Oznaczenie granic obszaru, który był przedmiotem aktualizacji - - - - Sekcja mapy zasadniczej: 6.195.34.13.4.1 nie wyklucza się istnienia innych niż wykazane na mapie urządzeń podziemnych, które nie były zgłoszone do inwentaryzacji	INFORMACJE DODATKOWE : - Informacje o składowościach gruntowych mających wpływ na zagospodarowanie gruntów zlokalizowanych w granicach projektowanej inwestycji – nie badano - Treść mapy do celów projektowych zgodna w zakresie konturów użytków gruntowych i konturów klas gleboznawczych z mapą ewidencyjną - Wykazane na mapie granice przyjęte według stanu ujawnionego w ewidencji gruntów i budynków Brodnica, dnia 28.04.2026 r.	GEODETA Sporządził <i>Stanisław Kalisz</i> Geodeta uprawniony Stanisław Kalisz nr uprawnień: świadectwo 15550 „GEO-MAPA” Stanisław Kalisz 87-300 Brodnica, ul. E. Piłater 32 Biuro: ul. Wiejska 12, 87-300 Brodnica tel./fax 056 494 04 31, 056 490 03 23 kom. 0 502 840 183; 0 300 670 742 Świad. nr 15550 NIP 874 198-10-30 (1)	Nr.ks.rob. 101/2026 Nr.zgl. GG.6640.1.689.2026
woj. Kujawsko-pomorskie gmina 040205_5 Górzno – Obszar Wiejski obręb 0004 Górzno Wybudowanie				